

LBF Technika Wentylacyjna Sp. z o.o.

Stara Kamienica 66 58-512 Stara Kamienica

Tel: +48 75 75283 00 Fax : +48 75 75283 11

Program doboru kulis i tłumików akustycznych KSD

Wersja 3.0 - 01/2005

Podręcznik użytkownika



Szanowni Państwo !

Serdecznie zapraszamy do zapoznania się z naszym programem do doboru kulis i tłumików akustycznych KSD. Przypominamy, że dane techniczne produktów odpowiadają ich rzeczywistym parametrom zmierzonym w laboratorium własnym firmy LBF lub w Fraunhofer Institute.

Prosimy by zawsze zwracali Państwo uwagę na to, by pracować z najnowszą wersją programu z aktualnymi cenami. Pomimo tego, ponieważ ceny materiałów produkcyjnych stale ulegają zmianie, prosimy kazdorazowo o potwierdzenie cen z naszym Działem Sprzedaży.

Życzymy wielu sukcesów i przyjemności przy pracy z naszym programem!

<u>SPIS TREŚCI</u>

1.	Instalacja	3
2.	Obsługa	3
3.	Opis okna głównego	4
4.	Menu programu	5
5.	Wpisywanie tłumików i kulis do oferty	6
6.	Obliczanie tłumików akustycznych	7
7.	Obliczanie tłumików specjalnych	8
8.	Obliczanie tłumików telefonicznych / międzypomieszczeniowych	9
9.	Obliczanie tłumików rurowych / okrągłych	. 10
10.	Wydruk	. 11





1. INSTALACJA

Program ten pracuje jedynie w środowisku Windows (tj. 3.1 i wyższym, 95, NT). Służy on do wstępnego doboru tłumików akustycznych i kulis.

Proszę położyć CD w czytniku-CD ROM i uruchomić program SETUP.EXE. Proszę postępować zgodnie z instrukcjami na ekranie, wszystkie konieczne operacje przeprowadzi program instalacyjny. Symbol i grupę programów utworzy program zarządzający. Na Państwa twardym dysku będzie wykorzystane 4 MB. W dalszej części opisu przyjęto, że użytkownik dokonał instalacji w standardowym folderze C:\KSD i do tej ścieżki odnoszą się wszystkie komentarze.

2. OBSŁUGA

- 1. Myszka: Najechać wskaźnikiem myszki na wybraną pozycję i nacisnąć lewy przycisk myszki.
- 2. Klawiatura: Przyciskając TAB przeskakują Państwo na następną w kolejności pozycję. Klawisz Enter służy do zatwierdzania.
- 3. Klawisz ALT: W spisie Menu podane są możliwe kombinacje klawiszy. Wybraną funkcję można zrealizować przez naciśnięcie klawisza ALT i kombinację odpowiednich liter.



3. OPIS OKNA GŁÓWNEGO

Po uruchomieniu programu otwiera się okno z następującymi elementami:

Wydruk Dane ogólne Standard Specjalne Telefoniczne R	urowe	Wersja 3.0. (01.20
Pozycja Podgląd 🛛 🕹 Ilość 🗘		
Pozycja Typ SR Cena	_	
	C Oferta C Dane techniczne	
L PE Technika Wentyleoving Sp. 7 o o	T_{0} +48 75 75283 00	
58-512 Stara Kamienica 66	Fax: +48 75 75283 11	
Thumiki i kulisy	1 M. 10 / 0 / 0 200 11	
Firma :	Data : 2005-06-21	
Operator : Klient	Oferta nr : KD 050621.1 Grupp \rightarrow N/N/N/N V2.0	
Flojekt .	Orupa . $N/N/N/N-V5.0$.	
Szt dB	Szerokość PLN/Szt	
Poz. Zest. m3/h 250 Pa Typ	(DN) Wys. Dług. PLN/Zest.Wyróżnik	
UWAGA!!!		
W produkcji uzywamy wyłącznie biorozpusz ozosow rozpadu <= 40 duj	zczalną weinę mineralną z potwierdzonym	
ezasem rozpadu <= 40 dm.		
X = sprawdzone jakościowo zgodnie z RAL,	, HK12. Pozostałe pozycje według DIN 45646.	
Suma oferty Netto PLN 0,- bez opakowania	Wamulaah ulatuaksi i dastanulla mautualui -	
w arunki platnosci i dostaw okresione są w "	warunkach platnosci i dostaw", ewentualnie	
w oupowiednich ustaleniach rantowych.		

1 Menu

- 2 Okno podglądu zaznaczonej pozycji
- 3 Okno zawartości oferty znajdują się tutaj lista kulis i tłumików wyszczególnionych w ofercie. Istnieje tu możliwość skasowania, kopiowania i wklejenia na dole odpowiedniego tłumika po uprzednim zaznaczeniu wybranej pozycji (2) jak również możliwość zmiany liczby sztuk (6).
- 4 Szablon oferty zmieniany automatycznie w trakcie tworzenia oferty (po starcie programu strona zawiera jedynie pusty szablon).
- 5 Przyciski szybkiego dostępu do menu programu: drukowania, wpisania danych ogólnych klienta, doboru poszczególnych typu tłumików.
 Można wydrukować jedynie aktualną stronę (patrz 7).
- 6 Przyciski zmiany ilości sztuk wybranej pozycji oferty (2). Strzałka duża zmiana o 10 sztuk; strzałka mała zmiana o 1 sztukę.
- 7 Pola zmiany widoku strony z oferty na dane techniczne i odwrotnie



4. MENU PROGRAMU

* <u>Plik</u>

Nowa oferta (Ctrl +N)	\rightarrow	usuwa wszystkie wpisane poprzednio pozycje (po zapytaniu o zapis na dysk) i przechodzi do pozycji wejściowej.
Otwórz ofertę (Ctrl +O)	\rightarrow	służy do otwierania zapamiętanych ofert; program otwiera automatycznie cały spis C:\KSD.
Zapisz ofertę (Ctrl +Z)	\rightarrow	zapisuje nową lub zmienioną wersję oferty w katalogu C:\KSD.
Zapisz jako (Ctrl +A)	\rightarrow	zapisuje wykonaną ofertę pod podanym numerem oferty.
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Oferty są zapisywane z końcówką *.OUT. Tak stworzony plik wysłany do działu sprzedaży (np. mail'em na adres <u>sprzedaz@lbf.com.pl</u>) pozwoli na szybką odpowiedź z naszej strony.

Drukuj (Ctrl +P)	\rightarrow	drukuje aktualnie wybraną stronę podglądu (punkt 7 w opisie okna głównego) - ofertę lub dane techniczne.
Zakończ (Ctrl +K)	\rightarrow	zamyka program.

* Edycja

Punkt Menu "Obróbka" umożliwia **wycięcie** pozycji (Ctrl+X), **kopiowanie** (Ctrl+C) i **wklejenie** (Ctrl+V). Można również pozycję **usunąć** (Del). W tym celu należy wybraną pozycję zaznaczyć (w oknie 3) i wybrać odpowiedni rozkaz.

Można również wpisać pozycję z innej oferty.

* Produkty

Można tu wybrać odpowiedni typ tłumików, dokładnie tak samo jak przy pomocy przycisków szybkiego dostępu (punkt **5** w opisie okna głównego):

- tłumiki standardowe (Ctrl+F1),
- tłumiki specjalne (Ctrl+F2),
- tłumiki telefoniczne / międzypomieszczeniowe (Ctrl+F3),
- tłumiki rurowe / okrągłe (Ctrl+F5).4



Dodatkowo można podać Dane ogólne (Ctrl+D).

Dane ogólne		X
Klient:	WENTYL S.A.	ок
Data:	19.06.2005	
Projekt:	MULTIKINO WAWEL	Anuluj
Numer oferty:	1234567	Zapis
Operator:	Jan Kowalski	

Dane ogólne zatwierdza się przyciskiem **OK**. Dane te podane będą w nagłówku oferty. Przy pomocy przycisku **Zapis** można je wpisać na stałe i przy każdym uruchomieniu programu pojawią się one automatycznie.

5. WPISYWANIE TŁUMIKÓW I KULIS DO OFERTY

			×
Tłumiki Pozycja 1	llość	3	
Kulisy Pozycja	llość		
Anuluj		0K	;

Po ustaleniu danych technicznych wybranego typu tłumika i wciśnięciu przycisku **oferta**, jest otwierane powyższe okno aby dopisać wybraną pozycję do oferty. Istnieje tu możliwość wpisania kulis lub kompletnych tłumików (kulisy wraz z obudową), lub obu pozycji razem. Jeśli nie podacie Państwo liczby sztuk, pozycja zostanie wpisana jako alternatywna. Wybór zatwierdza się wybraniem przycisku **OK**. Przycisk **Anuluj** służy do opuszczenia tego okienka.



6. OBLICZANIE TŁUMIKÓW AKUSTYCZNYCH

W tej części mają Państwo możliwość obliczania tłumików przy pomocy podania jedynie żądanych wymiarów, strumienia objętości powietrza i tłumienności.



- 1 Możliwość wyboru kulis w wykonaniu z blachą perforowaną.
- 2 Możliwość podania jednego lub wszystkich ograniczeń wymiarów; bez ich podawania można również wyliczyć tłumik zostaną dobrane produkty o najmniejszych wymiarach.
- 3 Podanie strumienia objętości powietrza; wymagany parametr.
- 4 Podanie żądanej tłumienności przy wybranej częstotliwości. Konieczne jest podanie co najmniej jednej wartości dla jednej częstotliwości.
- 5 W tym rzędzie wyświetlana jest tłumienność w dB\oktawę tłumika zaznaczonego w oknie (6).
- **6** W tym oknie wyświetlane są propozycje tłumików KSD i kulis. Są one posortowane według rosnącej ceny tłumika.
- 7 Tym przyciskiem lub klawiszem ESC można zamknąć to okno.
- 8 Po podaniu wszystkich wymaganych danych proszę nacisnąć przycisk **obliczenia**. W przypadku braku odpowiednich danych, obliczenia nie będą wykonane.
- 9 Dopisanie wybranego w oknie (6) tłumika/kulisy do oferty.
- 10 Podanie straty ciśnienia (patrz również p. 12).
- 11 Podanie szumów przepływowych powietrza (patrz również p. 12).
- 12 Podanie prędkości przepływu powietrza w m/s, (wstępnie ustalone na 10 m/s).

Można podać wszystkie dane tj.: **prędkość przepływu powietrza**, **szumy przepływowe** i **straty ciśnienia** lub tylko niektóre z nich.

- 13 Wskazówki.
- 14 Wyposażenie specjalne: jednostronny półokrągły kołpak napływowy kalota, kulisy boczne, jedwabista włóknina szklana.



7. OBLICZANIE TŁUMIKÓW SPECJALNYCH

Umożliwia obliczanie tłumików o ustalonych rozmiarach.



- 1 Możliwości wyboru : grubości i typu budowy kulisy, optymalizacji tłumienia przy 125 Hz, optymalizacji tłumienia przy 250 Hz, lub obliczanie ceny pojedynczych kulis bez strony technicznej.
- 2 Możliwość wyboru kulis z włókniną szklaną lub z blachą perforowaną.
- 3 Podanie szerokości (od wartości 6000 mm będą obliczane jedynie kulisy) lub podanie grubości kulisy przy wyborze "obliczanie ceny pojedynczych kulis bez strony technicznej" (1)
- 4 Podanie wysokości min. 200 mm i max. 5200 mm.
- **5** Podanie **długości** max. 3000 mm; **uwaga! najmniejsza długość 500 mm !** Istnieje również możliwość nie podawania długości - należy wówczas podać tłumienność i częstotliwość (**15**), i w ten sposób zostanie obliczona długość.
- 6 Podanie strumienia przepływu powietrza w m³/h.
- W tym rzędzie zostaną wyświetlone tłumienności w dB/oktawę które będą wyszczególnione w oknie (8).
- 8 W tym oknie będą podane wyliczone propozycje tłumików.
- 9 Tym przyciskiem lub klawiszem ESC można zamknąć to okno.
- 10 Po podaniu wszystkich wymaganych danych proszę nacisnąć przycisk obliczenia.
- 11 Dopisanie wybranego w oknie (8) tłumika/kulisy do oferty.
- 12 Wskazówki.
- **13** Podanie liczby kulis (tylko przy wyborze **"obliczanie ceny pojedynczych kulis bez strony technicznej"** (1).
- 14 Wykonanie specjalne: kołpak napływowy (kalota), kulisy boczne, jedwabista włóknina szklana.
- 15 Podanie tłumienności i częstotliwości przy braku długości tłumika.
- 16 Wybór grubości kulisy, tylko w przypadku **"wprowadzenie grubości kulis i typu budowy"** lub "obliczanie ceny pojedynczych kulis bez strony technicznej" (1).
- 17 Podanie prędkości przepływu powietrza w m/s, (wstępnie ustalone na 10 m/s).

8. OBLICZANIE TŁUMIKÓW TELEFONICZNYCH / MIĘDZYPOMIESZCZENIOWYCH



- 1 Wybór poszczególnych typów tłumików **telefonicznych**.
- 2 Wybór średnicy przyłączeniowej.
- 3 Wybór grubości izolacji. Możliwy tylko przy typie FTS.
- 4 Wybór długości. Możliwy tylko przy typie FTS.
- 5 Okno zawierające dane wybranego tłumika.
- **6** Tym przyciskiem lub klawiszem ESC można **zamknąć** to okno.
- 7 Przełączenie na wgląd w dane techniczne.
- 8 **Dopisanie** wybranego w oknie (8) tłumika/kulisy do oferty.
- 9 Możliwość wyboru króćców przyłączeniowych od strony napływowej.
- 10 Możliwość wyboru króćców przyłączeniowych od strony odpływowej.

Z każdą zmianą, automatycznie zmieniają się dane w oknie (5).



9. OBLICZANIE TŁUMIKÓW RUROWYCH / OKRĄGŁYCH

Duraté	N 80 <u> </u>				(it)	K
Diagose	Rouzaj p	zyrącza S	itrona napływowa			
• 500 mm	złączka	ı gładka		-		
C 975 mm		S	trona wypływowa			
C 1475 mm	złączka	ıgładka	51.5			
Typ = RS z gładką zło Średnica zewnętrzna = Długość = 500 mm	ączką/gładką złą: = 300 mm Waga ze złączkar	czką ni=ok.7⊧	NW = 80 mm			
Tłumienie:	[Hz] 125 [dB] 12	250 22	500 26			
Cena = prosimy o kon	takt telefoniczny					

- 1 Wybór poszczególnych typów tłumików rurowych.
- 2 Wybór średnicy przyłączeniowej.
- 3 Wybór długości.
- 4 W tym oknie znajdują się dane tłumika.
- 5 Tym przyciskiem lub klawiszem ESC można **zamknąć** to okno.
- 6 Przełączenie na wgląd w dane techniczne.
- 7 **Dopisanie** wybranego w oknie (8) tłumika/kulisy do oferty.
- 8 Możliwość wyboru króćców przyłączeniowych od strony napływowej.
- 9 Możliwość wyboru króćców przyłączeniowych od strony odpływowej.

Z każdą zmianą, automatycznie zmieniają się dane w oknie (4).



10. WYDRUK

Część ofertowa

	LBF Technika Wentylacyjna Sp. z o.o. 58-512 Stara Kamienica 66								Tel. : +48 75 75283 00 Fax : +48 75 75283 11					
	Tłumi	iki akusty	czne i k	ulisy										
Dane ogólne ——	Firma :							Data : 07.01.2 Nr oferty : KD 010			2005			
	Proje	kt :				Grupa	, y	: N/N/N/N-	: N/N/N/N-V3.0.					
		2	3	4	5	6	$\overline{\mathbf{O}}$	7	\bigcirc	6	۹			
	Poz.	Sztuk Zest.	m³/h	dB 250	Ра	Тур	Szer. (DN)	Wys.	Dług.	PLN/szt. PLN/zest.	Wyróżnik			
	20	1	2000	23	5	KSD-C	600	800	1200	868	@%			
	Uwag	ja !!	iodunio	hio roz	201070		o minoral		wodnion	m okrosom	nolowi			
	Przetwarzamy jedynie bio-rozpuszczalną wełnę mineralną z udowodnionym okresem połowi- cznej przemiany <= 40 dni.													
	Typy Resz	KSD / K ta pozycj	UL-EL i i według	KSD / DIN EI	KUL-E N ISO	EMB o grul 7235 (DII	bości 200 N 45646).	są ze zr	nakiem ja	kości RAL, H	IK12.			
Cena brutto całej oferty	Suma oferty netto 868 PLN,- (bez opakowania). Warunki płatności i dostawy określone są w "Warunkach płatności i dostaw", ewentualnie w odpowiednich ustaleniach ramowych.													
	Cennik KH11 – ochrona akustyczna.													
	Pozycje bez liczby sztuk są pozycjami alternatywnymi. Ich cena nie jest zawarta w kwocie końcowej.													
	Ramy : B lub H<=600 mm SBM20 / <=1800 mm SBM30 / >1800 mm SBM40. Ramy kątowe jedynie za dopłatą, oprócz pozycji ze znakiem \$.													
Klucz znaków Patrz niżej	Objaśnienie wyróżników: @ = kulisy z jednostronnym półokrągłym kołpakiem napływowym- kalota % = wykonanie z włóknina jedwabista													
	mater	riały mon	tażowe i	mocuj	ace ni	e wliczone	w cene o	ferty. Cz	as dostav	wy ok. 10 dni	roboczych.			
	Liczba porządkowa.													
(2)	Liczba sztuk.													
(3)	Przepływ powietrza w m³/h.													
(4)	Tłumienność przy 250 Hz w dB.													
5	Strata ciśnienia.													
6	Ozna	czenia ty	pu.					. .	. ~					
(7)	Wym	iary geon	netryczn	e - przy	/ tłumi	kach rurow	ych i telei	foniczny	ch Ø (śre	dnica zewnę	trzna).			
(8) Ceny jednostkowe														
(y)	KIUCZ	oznakov	van dia s	specjair	nycn w	/ykonan:								
	* #	= poo = poo	iział sze dział wy	erokos: sokośc	ci Ci									
	&	= poo	dział dłu	igości	ami k	ocznymi								
	: @	= kul	isy z jec	Inostro	onnym	i półokrąg	lłym kołp	akiem n	apływow	vym				
	\$ %	= zza	agięcien konanie	n brzeg	ju bla mina	chy i ocyr iedwabiet	ık. kołnie a	rzem ką	towym;	długość skr	ócona o 20 mm			
	Ş	= wy	konanie	z króć	cami	przyłącze	۔ niowymi «róćców	i uszcze	lkami gu	imowymi	NN 24154 P 1			
± = wykonanie z zawinięciem obw. króćców								~~~						

Część techniczna

LBF Technika Wentylacyjna Sp. z o.o. 58-512 Stara Kamienica 66 Tłumiki akustyczne i kulisy										Tel. : +48 75 75283 00 Fax : +48 75 75283 11						
Firma Os.C Proje	a :)pr. : ekt :								Data Nr c Gru Cen	a ıferty pa nik		: 07.01 : KD 0 ⁻ : N/N/N : Ochro	.2005 10705. I/N-V3 ona aki	1 .0. ustyczi	าล 01	
1		Tłumie	nność		71 07	estatli	wości		3	4 SR	6	6	\mathbf{O}	8	9 € 10	
Poz.	63	125	250	500	1k	2k	4k	8k	M/s	LWA	kg	Тур	D	S	MK+RK	
20	6	13	23	26	28	18	14	10	3.5	10	59	C	200	100	2	

- 1 Liczba porządkowa.
 - Tłumienność w dB przy poszczególnych częstotliwościach.
 - Przepływ powietrza w m³/h.
 - Szumy przepływowe w dB(A).
 - Ciężar w kg.
 - Oznaczanie typu.
 - Grubość kulis w mm.
 - Rozstaw w mm.
 - Liczba kulis wewnętrznych.
- 234567891 Liczba kulis bocznych. Jedynie jeśli w programie zostaną wybrane kulisy boczne; np. 2+2 = 2 kulisy wewnętrzne i 2 kulisy boczne.

13. Plik KSD.INI

W pliku KSD.INI, znajdującym się w folderze systemowym Windows, możliwa jest zmiana waluty obliczeniowej np. GPB. W tym celu należy wybrać odpowiednią walutę i mnożnik odpowiedniego kursu wymiany. Po ponownym wystartowaniu programu te wartości będą zachowane.

Prosimy również zajrzeć do danych README.TXT w katalogu KSD lub na CD.

Uwaga !

Prosimy nie zmieniać żadnych innych danych przyjętych w programie - może to doprowadzić do zawieszenia programu lub jego błędnej pracy !



Na stronie ofertowej bądź też technicznej, mimo naszych usilnych starań i testów mogą ewentualnie wystąpić błędy. W związku z tym pragniemy zwrócić Państwa uwagę że firma LBF Technika Wentylacyjna Sp.z o.o. nie przejmują odpowiedzialności za wyniki użytkowania tego programu. Jednocześnie prosimy o wszelkie informacje o błędach i Państwa uwagach. Postaramy się je uwzględnić w kolejnej wersji programu.

Program ten służy do obliczania kulis i tłumików, jest on własnością :

LBF Technika Wentylacyjna Sp. z o.o.

Stara Kamienica 66

58-512 Stara Kamienica

W razie pytań, prosimy do nas dzwonić :

Tel: +48 75 75283 00

Fax: +48 75 75283 11

e-mail: lbf@lbf.com.pl